

SEMAINE DE FORMATION

INTERNATIONALE

“Nature en centre ancien”

“Nature in historic centers”

SITES &
CITES
REMARQUABLES
FRANCE



7 au 11

JUILLET
2025

STRASBOURG

Strasbourg.eu
eurométropole


MINISTÈRE
DE L'EUROPE
ET DES AFFAIRES
ÉTRANGÈRES
*Liberté
Égalité
Fraternité*


MINISTÈRE
DE LA CULTURE
*Liberté
Égalité
Fraternité*



Sites & Cités, un réseau au service des territoires

Sites & Cités regroupe plus de 300 villes et territoires français, porteurs du label national « Villes et Pays d'art et d'histoire » ou d'un Site Patrimonial remarquable, réunis pour partager expériences et pratiques sur les politiques de protection et de valorisation du patrimoine.

Forte des compétences de ses villes membres, s'appuyant sur des techniciens, élus et experts, Sites & Cités apporte son savoir-faire et travaille pour promouvoir une vision large et décroisée des questions liées au patrimoine et à l'urbanisme patrimonial au niveau national et international.

Un réseau impliqué à l'international

Sites & Cités accompagne ses membres dans le développement de leurs coopérations décentralisées, mobilise son réseau pour des expertises, propose des opérations pilotes et accompagne la constitution de réseaux de villes patrimoniales. Son action internationale s'organise autour de 4 axes :

1. Patrimoine, gouvernance urbaine et développement urbain intégré
2. Médiation du patrimoine, sensibilisation et implication des citoyens dans le devenir de leur cadre de vie
3. Ville ancienne, ville durable
4. Patrimoine et tourisme culturel

La Semaine de formation internationale constitue la rencontre annuelle des chefs de projets contribuant à la protection et à la mise en valeur des patrimoines.

Pour cette onzième année consécutive, Sites & Cités organise la semaine de formation internationale, sur le thème « Nature en centre ancien ». Cette semaine d'ateliers et de visites sur le terrain rassemblera 15 chefs de projets d'une dizaine de nationalités différentes. Les ateliers de travail pourront être suivis en ligne. Les sujets abordés seront les suivants :

- Le projet de végétalisation d'un centre ancien : de la parcelle au grand paysage ;
- La transformation des ceintures de centres anciens en boucliers verts ;
- Le cycle de l'eau et les sols vivants en centre ancien ;
- La prise en compte de la biodiversité dans les centres anciens ;
- La restauration responsable du bâti ancien, les matériaux géo et bio-sourcés.

Une rencontre internationale soutenue par :

- Le Ministère de l'Europe et des Affaires Étrangères
- Le Ministère de la Culture

Elle sera accueillie et soutenue par la Ville et l'eurométropole de Strasbourg.



Mia THOBOIS, Chargée de mission Junior Patrimoine & Coopération internationale

Tel. : +33 (0)9 72 51 22 65 / +33 (0)6 02 06 58 93

Mail : international@sites-cites.fr

LUNDI 7 JUILLET

Le 5e Lieu, 5 Pl. du Château, 67000 Strasbourg

9h45 : Accueil

10h-10h15 : Présentation de la Semaine de formation internationale

- **Catherine COUTANT** - Vice-Présidente de Sites & Cités en Région Grand-Est et Conseillère municipale déléguée aux Patrimoines matériel et immatériel, Ville de Reims.
- **Florence SIROT** - Directrice de Sites & Cités remarquables.
- **Mia THOBOIS** - Chargée de mission Patrimoines et Coopération internationale, Sites & Cités remarquables.

10h15-12h00 : Présentation des participants internationaux

12h15-13h45 : Déjeuner à "Le Petit Bouillon Pharamond"

14h00-15h00 : Ouverture de la Semaine de formation internationale

- **Suzanne BROLLY** - Vice-Présidente de l'Eurométropole de Strasbourg et adjointe à la maire en charge de la ville résiliente, Strasbourg.
- **Anne MISTLER** - Conseillère eurométropolitaine et Adjointe à la maire en charge des arts et de la culture, Strasbourg
- **Atanaska GUILLAUDEAU** - Directrice adjointe Programmes et Territoires, France Volontaires.

15h00-16h00 : Introduction à la thématique « Nature en centre ancien »

- **Christine LAROUSSE** - Chargée de mission urbanisme, patrimoines et revitalisation, Sites & Cités.

17h00-18h30 : Visite de la Cathédrale et du centre historique de Strasbourg

- **Louise FLOUQUET**, Guide et médiatrice culturelle (visite en français) & **Catherine MOG**, Guide et médiatrice culturelle (visite en anglais).

MARDI 8 JUILLET

Hôtel de ville, 9 Rue Brûlée, 67000 Strasbourg

9h00-12h00 : Atelier de travail n°1 – Le projet de végétalisation d'un centre ancien : de la parcelle au grand paysage.

- **Catherine COUTANT** - Conseillère municipale déléguée aux Patrimoines matériel et immatériel, Ville de Reims & **Elie GHERRAK** - Architecte au service des patrimoines, Ville de Reims.
- **Sébastien MARQUETON** - Directeur du pôle parcs, jardins et espaces naturels, Ville de Metz.
- **Cécile MODANESE** - Responsable Pôle culturel et touristique de la Neuenbourg et du service Pays d'art et d'histoire, Communauté de Communes de la Région de Guebwiller.



12h15-14h00 : Déjeuner à "La Chaumière"

14h15-17h00 : Atelier de travail n°2 – La transformation des ceintures de centres anciens en boucliers verts.

- **Stéphane HAMM** - Chargé d'études principal Planification urbaine et Environnement à l'ADEUS (Agence de Développement et d'Urbanisme de l'Agglomération Strasbourgeoise)
- **Gaëlle DUMÉNIL** - Chargée d'études - Paysages & urbanisme écologique à l'AUDAB (Agence d'urbanisme Besançon centre Franche-Comté)
- **Yves JUNG** - Maire de la Ville de Wangen

17h00-18h30 : Visite de la Neustadt, l'axe impérial et les aménagements paysagers de la place de la République aux jardins universitaires.

- **Louise FLOUQUET**, Guide et médiatrice culturelle & **Marion BAUDRY**, Chargée de mission Patrimoine, Ville et Eurométropole de Strasbourg



MERCREDI 9 JUILLET - VISITES DE TERRAIN

Colmar et Sélestat

Départ : 7h00

9h30-11h00 : Visite de Colmar

- **Edeline COURIER** - Directrice de l'Urbanisme, des Projets d'Ensemble et de la Rénovation Urbaine, Ville de Colmar

12h00-14h00 : Déjeuner à la "Maison du Pain d'Alsace" à Sélestat

14h00-15h00 : Visite du centre ancien de Sélestat

15h00-15h45 : Présentation d'ouvrage à la Bibliothèque Humaniste

16h15-18h00 : Visite du Château Haut-Koenigsbourg et ses jardins

- **Delphine BRUNEL** - Cheffe de projets patrimoine et environnement, Château du Haut-Koenigsbourg

19h00 : Retour à Strasbourg

JEUDI 10 JUILLET

Hôtel de ville, 9 Rue Brûlée, 67000 Strasbourg

9h00-12h00 : Atelier de travail n°3 – Le cycle de l'eau et les sols vivants en centre ancien.

- **Éléonore MUIA** - Responsable service grand cycle de l'eau, Ville de Longwy (*Visioconférence*).
- **Thierry YOH-RECHAM** - Directeur Général Adjoint à l'espace public et au patrimoine, Ville de Mulhouse.
- **Benoît VIGNES** - Paysagiste Concepteur, Agglomération d'Épernay Champagne (*Visioconférence*).

12h50-13h45 : Déjeuner à "Mamama Bistro"

14h00 – 17h00 : Atelier de travail n°4 – La prise en compte de la biodiversité dans les centres anciens.

- **Suzel HURSTEL** - Responsable du pôle médiation faune sauvage - LPO (Ligue de protection des Oiseaux) Alsace
- **Alde HARMAND** - Maire de la Ville de Toul
- **Marie Agnès LECLER** - Responsable écologie, Ville et Eurométropole de Strasbourg
- **Luc CHRETIEN** - Responsable du groupe Biodiversité, Aménagement et Nature en ville, CEREMA Metz

VENDREDI 11 JUILLET

Hôtel de ville, 9 Rue Brûlée, 67000 Strasbourg

9h00 - 12h00 : Atelier de travail n°5 – La restauration responsable du bâti ancien, les matériaux géo et bio-sourcés.

- **Élodie HÉBERLÉ** - Responsable d'études "énergie et environnement" au Cerema
- **Camille ANDRE** - Architecte du patrimoine et experte de Sites & Cités

12h00-13h00 : Conclusions de la semaine de formation Internationale

- **Jonathan FEDY** - Directeur adjoint de Sites & Cités

13h00 : Déjeuner à "La Hache"



Sites & Cités, a network serving the regions.

Sites & Cités brings together 300 French towns and territories that have been awarded the national label "Villes et Pays d'art et d'histoire" or "Site patrimonial remarquable", to share experiences and practices on heritage protection and enhancement policies. Drawing on the skills of its member towns and supported by technicians, elected representatives and experts, Sites & Cités contributes its know-how and works to promote a broad, decompartmentalised vision of issues relating to heritage and urban heritage planning at national and international level.

An Association with an international dimension

Sites & Cités supports its members in the development of their decentralised cooperation projects, mobilises its network to provide expertise, proposes pilot operations and assists in the creation of networks of heritage towns. Its international action is organised around 4 axes:

1. Heritage, urban governance and integrated urban development.
2. Old town, sustainable town.
3. Mediating heritage, raising awareness and involving citizens in the future of their living environment.
4. Heritage and cultural tourism.



International Training Week, the annual meeting of project leaders involved in heritage protection and enhancement

For the 11th consecutive year, Sites & Cités is organizing an International Training Week on the theme **"Nature in historic centers"**. This week of workshops and field visits will bring together around 15 project managers from about ten different countries. Topics will include:

- The greening project of a historic center: from the plot to the larger landscape.
- The transformation of the belts of historic centers into green shields.
- Water cycles and living soils in historic urban cores.
- Integrating biodiversity into historic urban centers.
- Sustainable restoration of old buildings with geo- and bio-sourced materials.

An international meeting supported by :

- The Ministry of Europe and Foreign Affairs
- The Ministry of Culture

It will be hosted and supported by the city and eurometropole of Strasbourg.



Mia THOBOIS, Heritage and International Cooperation – Junior Project Manager

Tel. : +33 (0)9 72 51 22 65 / +33 (0)6 02 06 58 93

Mail : international@sites-cites.fr



MONDAY 7th JULY

Le 5e Lieu, 5 Pl. du Château, 67000 Strasbourg

9:45 am : Opening

10:00 - 10:15 am : Presentation of the International Training Week

- **Catherine COUTANT** - Vice-president of Sites & Cités in the Grand-Est region and city councillor responsible for material and immaterial heritage, City of Reims
- **Florence SIROT** - Director of Sites & Cités remarquables.
- **Mia THOBOIS** - Junior Heritage & International Cooperation Project Manager, Sites & Cités

10:15-12 pm : Presentation of the international participants

12:15-1:45 pm : Lunch at "Le Petit Bouillon Pharamond"

2:00 - 3:00 pm : Opening of International training Week

- **Suzanne BROLLY** -Vice-President of the Strasbourg Eurometropolis and deputy mayor in charge of the resilient city, Strasbourg
- **Anne MISTLER** - Eurometropolitan councillor and deputy mayor in charge of arts and culture, Strasbourg
- **Atanaska GUILLAUDEAU** - Deputy director of Programmes and Territories, France Volontaires

3:00 - 4:00 pm : Introduction to the theme of "Nature in old town centers"

- **Christine LAROUSSE** - Project manager for urban planning, heritage and revitalization, Sites & Cités

5:00 - 6:30 pm : Visit of Strasbourg's Cathedral and historic center

- **Louise FLOUQUET**, Guide and cultural mediator (visit in French) & **Catherine MOG**, Guide and cultural mediator (visit in English)

TUESDAY 8th JULY

Hôtel de ville, 9 Rue Brûlée, 67000 Strasbourg

9:00 - 12:00 pm : Workshop 1 - The greening of an old town centre: from the plot to the larger landscape.

- **Catherine COUTANT** - Councillor for Material and Immaterial Heritage, City of Reims & **Elisabeth CHAUVIN** -Head of Heritage Department, City of Reims.
- **Sébastien MARQUETON** - Director of the parks, gardens and natural areas division, City of Metz.
- **Cécile MODANESE** - In charge of the Neuenbourg cultural and tourist centre and the Pays d'art et d'histoire service, Community of Communes of the Guebwiller Region



12:00 - 2:00 pm : Lunch at "La Chaumière"

2:15 - 5:00 pm : Workshop 2 - Transforming old town center into green belts

- **Stéphane HAMM** - Responsible for urban planning and environment at ADEUS (Strasbourg Urban Planning and Development Agency)
- **Gaëlle DUMÉNIL** - Head of studies Landscapes and ecological urban planning at AUDAB (Agence d'urbanisme Besançon centre Franche-Comté)
- **Yves JUNG** - Mayor of Wangen

5:00 - 6:30 pm : Visit of the Neustadt, the imperial artery and the landscape from the Place de la République to the University Gardens.

- **Louise FLOUQUET** - Guide and cultural mediator & **Marion BAUDRY** - Heritage project manager, City and Eurometropolis of Strasbourg

**WEDNESDAY 9TH JULY - SITE VISITS***Colmar and Sélestat***Départure : 7:00 am****9:30 - 11:00 am : visit to the city of Colmar**

- **Edeline COURIER** - Director of Urban Planning, Community Projects and Urban Renewal, City of Colmar

12:00 - 2:00 pm : Lunch (buffet) at "Maison du Pain d'Alsace" in Sélestat

2:00 - 3:00 pm : Tour of the old town center of Sélestat**3:00 - 3:45 pm : Book presentation at the Humanist Library****4:15 - 6:00 pm : Visit of the Haut-Koenigsbourg Castle and its gardens**

- **Delphine BRUNEL** - Project Manager, Heritage and Environment, Haut-Koenigsbourg Castle

7:00 pm : Return to Strasbourg**THURSDAY 10TH JULY***Hôtel de ville, 9 Rue Brûlée, 67000 Strasbourg***9:00 - 12:00 pm : Workshop 3 – The water cycle and living soil in old town centers**

- **Éléonore MUIA** - In charge of managing aquatic environments, City of Longwy (*Videoconference*)
- **Thierry YOH-RECHAM** - Assistant Director for Public Spaces and Heritage, City of Mulhouse
- **Benoît VIGNES** – Landscape Designer, City of Épernay (*Videoconference*)

12:00 - 13:45 pm : Lunch at "Mamama Bistro"

2:00 pm – 5:00 pm : Workshop 4 – Integrating biodiversity into old town centers.

- **Suzel HURSTEL** - In charge of the wildlife mediation centre - LPO (Bird Protection League) Alsace
- **Alde HARMAND** - Mayor of Toul
- **Marie Agnès LECLER** - In charge of ecology, City and Eurometropolis of Strasbourg
- **Luc CHRETIEN** - Responsible for the Biodiversity, Urban Planning and Nature group, CEREMA Metz

FRIDAY 11TH JULY*Hôtel de ville, 9 Rue Brûlée, 67000 Strasbourg***9:00 - 12:00 pm : Workshop 5 - Responsible restoration of old buildings, geo and bio-sourced materials.**

- **Élodie HÉBERLÉ** - In charge of 'energy and environment' studies at Cerema
- **Camille ANDRÉ** - Heritage architect and Sites & Cités expert

12:00 - 1:00 pm : Conclusions of the International training week

- **Jonathan FEDY** - Deputy director of Sites & Cités

1:00 pm : Lunch at "La Hache"

